

LIBRERIA
Classici e Novità
Libreria succursale del Touring Club Italiano
CALATA MAZZINI, 9 - PORTOFERRAIO - TEL. 917135

CORRIERE ELBANO

57037 PORTOFERRAIO

ALTA MODA
Via dei Martiri 4/6
Porto Azzurro
Isola d'Elba
Tel. (0565) 95439
Pellicceria

ANNO XLV - N. 7
Esce il 15 e 30 di ogni mese
PORTOFERRAIO 15 APRILE 1992

Redazione: Via Bechi, 10 - Tel. 917388 - C.C.P. n° 13047576 intestato Leonida Foresi
Abbonamento: anno L.24.000 - estero L.30.000 - Spedizione in abbonamento postale gruppo 2 Una copia L. 800

I VERI SCONFITTI

In questi giorni i mass media ci sommergono con una valanga di discorsi sull'esito delle elezioni e sulle prospettive poco rosee che ci attendono nell'immediato futuro, in seguito ai risultati della consultazione popolare; gli uomini di partito si alternano agli schermi televisivi per esprimere il loro pensiero ripetendo fino alla noia chi ha vinto e chi ha perso. Ma nessuno dice che i veri sconfitti sono stati i pensionati, che hanno avuto soltanto un rappresentante nel Senato e uno nella Camera, eletti in Sardegna nella lista "Federalismo Pensionati Uomini Vivi".

Nel nuovo Governo, con i più gravi problemi che dovrà risolvere - tra cui quello del grave deficit finanziario - chi avrà il coraggio di perorare la causa dei pensionati con la prospettiva di essere ascoltati? Si ripeteranno i motivi già tante volte sentiti, cioè che la situazione finanziaria, gravemente deficitaria,

non consente di pensare ai pensionati; che il prossimo appuntamento con la CEE esige di ridurre il deficit; che altri problemi più urgenti richiedono interventi prioritari e che quindi i pensionati devono attendere tempi migliori. Sono le stesse giustificazioni della precedente legislatura. Eppure negli ultimi tre anni sono stati spesi 491 miliardi per nuovi impegni, tra cui 90 miliardi per contributi alle aziende industriali in sospetta conflittualità con le norme CEE, e 21 miliardi per il Terzo Mondo, 42 per spese varie, di cui una parte cospicua è andata agli Enti IRI, EFIM ecc. Nell'ultimo mese, prima dello scioglimento delle Camere, sono stati approvati stanziamenti - quasi tutti di tipo clientelare - per circa 15 miliardi, mentre nei 12 mesi precedenti, la corsa alla spesa ha assunto un ritmo frenetico: leggi e leggi e decreti per un costo complessivo di 111 mila miliardi, e cioè 9 miliardi al mese. È quan-

to leggiamo in **Impegno unitario**, il giornale mensile dell' "Unione Nazionale Pensionati Statali Civili e Militari" dello scorso mese di marzo.

Allora, quando si vuole e per chi si vuole, i soldi si trovano, tranne che per i pensionati, che poi - quando chiedono un trattamento più adeguato alle attuali esigenze della vita - chiedono soltanto quello che hanno pagato con le ritenute fatte sulla loro retribuzione nei lunghi anni di lavoro. Certo, se il Governo avesse accantonato nella Cassa Pensioni tutti gli introiti delle ritenute, anziché mettere tutto nel calderone e spendere per altre esigenze non sempre indispensabili, le cose sarebbero andate diversamente.

Purtroppo in futuro nei due rami del Parlamento un solo deputato e un senatore - per di più eletti con i federalisti sardi - avranno poca voce per rappresentare in modo adeguato una categoria così numerosa come quella

dei pensionati dell'INPS, degli impiegati statali civili e militari e degli Enti Locali; per cui ci dovremo rivolgere - come in passato, e con scarsi risultati - a qualche partito che si presti gentilmente a perorare la nostra causa.

Ancora una volta, nelle varie associazioni di pensionati hanno prevalso gli interessi personali anziché trovare un accordo nell'intento comune e formare una lista nazionale unica per tutte le circoscrizioni. Si sarebbe evitata la dispersione dei voti che si sono frantumati nelle varie liste regionali e avremmo avuto la possibilità di mandare al Governo un consistente numero di rappresentanti.

Non c'è quindi da meravigliarsi se le liste dei pensionati presentate nelle varie circoscrizioni hanno raggiunto un quoziente irrisorio; infatti pochissimi pensionati si sono riconosciuti in quelle liste, non avendo

A. P.

Quando anche l'Elba nel Parco dell'Arcipelago Toscano?

Dal prof. Folco Giusti del Dipartimento di Biologia Evolutiva dell'Università di Siena del quale più di una volta abbiamo pubblicato i competenti interventi riguardanti il Parco Nazionale dell'Arcipelago Toscano, abbiamo ricevuto la seguente lettera datata 16 marzo, ma giunta il 28 marzo quando cioè il giornale era già impaginato e pronto per la stampa.

Gent.mo Direttore, esistono ancora gli elbani? Una domanda senz'altro provocatoria da proporre alle pagine del Suo giornale, che tuttavia spero sarà compresa e scusata quando avrò spiegato il motivo che l'ha suggerita.

Da poco è stata approvata la Legge quadro sulle Aree protette (Legge 6 dicembre, 1991, n.394; G.U. n. 292, 13 dicembre 1991) e, grazie ad essa, l'Arcipelago toscano è entrato a pieno titolo a far parte del novero dei parchi nazionali del nostro paese.

La legge non è perfetta, è vero, e merita senz'altro numerose critiche, non ultime quelle puntualmente proposte dall'amico Alberto Riparbelli sulle pagine del Suo giornale (anno XLV del 15.01.92). Ri-

tengo, tuttavia, non impossibile che il Ministero dell'Ambiente, nel suo stesso interesse, possa provvedere ad emendarla accogliendo critiche e proposte sia da parte della comunità scientifica nazionale, sia delle comunità locali interessate.

La legge, comunque, anche così com'è, rappresenta uno strumento formidabile di politica dell'ambiente e si presenta come l'unico valido antidoto alla minaccia di alterazioni del patrimonio faunistico e floristico, delle bellezze naturali e del sostrato sociale e culturale di molte delle località più significative d'Italia, alterazioni che il bifronte "dio sviluppo turistico", tanto caro a chi vuole lucrare denaro investendo in cemento e mattoni, si trascina dietro, in particolare laddove esistono comunità sociali deboli e facilmente ricattabili da un punto di vista economico. La legge, infatti, dandosi la finalità, oltreché "di conservare la realtà naturalistica di un sito, di applicare metodi di gestione o di restauro ambientale idonei a realizzare una integrazione tra uomo ed ambiente naturale, anche mediante la salvaguardia dei valori antro-

pologici, archeologici, storici e architettonici e delle attività agro-silvo-pastorali e tradizionali, di promozione di attività di educazione, di formazione e di ricerca scientifica, anche interdisciplinare, nonché di attività ricreative compatibili" e, infine, "di difesa e ricostituzione degli equilibri idraulici e idrogeologici" (vedi art. 1, pag. 3 della legge), si propone di sopprimere con appositi finanziamenti alle più urgenti necessità delle aree prescelte, senza che queste debbano necessariamente cedere alla faccia perversa del "dio sviluppo turistico" e, quindi, prostituirsi ai vari speculatori di turno.

Con la legge, sono stati stanziati, per il periodo 1991-1993, 50 miliardi per l'istituzione dei parchi e 47,5 miliardi per la gestione. È poco, forse, dato il numero (17) di parchi già riconosciuti, ma non è poco se si pensa al niente o al pochissimo che è stato finora investito in zone marginali, ricche solo di natura, come ovviamente sono quelle individuate a parco.

Per i comuni situati nelle aree parco sono state previste "priorità nei finanziamenti per il restauro dei centri storici, il recupero dei borghi rurali, le attività culturali, l'agriturismo e la installazione di impianti per produrre energia pulita da fonti rinnovabili".

Si è, inoltre, prevista una vasta serie di altri interventi: la creazione di nuovi posti di lavoro per gli addetti al parco (in media 70-80 unità per parco), lo sviluppo dell'agricoltura biologica, l'inserimento sul mercato di prodotti "doc" con il contrassegno del parco e finanziamenti per le attività di informazione finalizzate a far conoscere ed apprezzare le peculiarità della zona.

Un ricco e appetibile insieme di possibilità che stranamente, è stato poco pubblicizzato o che, forse, si è voluto tener nascosto alle popolazioni interessate per paura che queste si accorgessero, appunto, che esistono opportunità per un futuro migliore anche senza ricorrere ai tanto magnificati, ma spesso devastanti, "sviluppi" turistico e industriale.

Sta di fatto che, per quanto mi risulta, all'Elba non solo non si è scesi in piazza a protestare (come sarebbe stato logico fare!), ma neppure si è mossa la più piccola obiezione al fatto che l'isola sia stata lasciata, almeno per ora (e non si sa per quanto!), fuori del Parco dell'Arcipelago toscano, e le sia stato, così, impedito di accedere ai benefici sopra elencati (nel decreto del Ministero dell'Ambiente del 21 luglio 1989, G.U. 177, 31 luglio 1989: p.22, art. 1 comma 2, si recitava: "con successivi decreti si provvederà alla perimetrazione provvisoria delle aree terrestri e marine, che pure saranno parte del territorio del parco, nelle isole di Pianosa, Giglio ed Elba").

Che i gruppi che manovrano e guadagnano con le speculazioni edilizie e dell'industria delle vacanze tacciano e non protestino è ben comprensibile. È invece del tutto incredibile che tacciano anche gli amministratori locali i quali, se non altro per dovere d'ufficio, sono chiamati a conoscere bene la Legge quadro sui

FOLCO GIUSTI
Continua in quarta pagina

COSÌ HA VOTATO L'ELBA CAMERA

	LEGA NORD	RETE	PLI	PSI	PAN-NELLA	PSDI	DC	CPA	FEDER	VERDI	RIF. COM.	MSI	PDS	PRI	REF. SI	PENS.
PORTOFERRAIO	199	111	271	962	162	296	2.160	54	9	347	714	487	1.591	476	115	108
CAMPO NELL'ELBA	70	30	75	376	36	30	1.190	34	4	82	105	285	375	84	29	29
PORTO AZZURRO	47	15	30	159	53	52	669	21	1	60	131	138	413	126	20	34
MARCIANA	108	20	40	143	33	29	516	24	2	67	99	104	215	39	16	26
MARCIANA MARINA	38	15	36	105	16	8	448	13	0	50	54	55	392	51	11	17
CAPOLIVERI	32	7	113	195	30	85	413	13	8	49	99	109	453	58	12	9
RIO MARINA	23	9	18	155	24	33	437	26	0	46	158	92	544	24	6	10
RIO NELL'ELBA	10	2	4	73	9	8	228	2	0	20	69	10	192	9	3	4
TOTALI	527	209	587	2.168	363	541	6.061	187	24	721	1.429	1.280	4.175	867	212	237
PERCENTUALI	2,69%	1,07%	3,00%	11,06%	1,85%	2,76%	30,97%	0,95%	0,12%	3,68%	7,29%	6,53%	21,30%	4,42%	1,08%	1,21%

Gli eletti nella Circoscrizione N° 15 (Pisa-Livorno-Lucca-Massa Carrara): PDS Fabio Mussi, Anna Maria Biricotti, Salvatore Senese, Fabio Evangelisti. DC Piero Angelini, Pino Lucchesi, Mario Biasci, Giuseppe Bicocchi. PSI Giacomo Maccheroni,

Silvano Labriola. RIFOND. Edda Fagni. MSI Altero Matteoli. PRI Roberto Paggi. VERDI Mauro Paissan. PLI Andrea Marcucci. LEGA N. Gian Marco Mancini.

SENATO

	REF. SI	DC	PENS.	PDS	MAT	VERDI	FEDER.	PRI	PSI	CPA	PLI	MSI	AUTOM.	LEGA NORD	PSDI	RIF. COM.
PORTOFERRAIO	133	1.707	89	1.411	14	311	9	451	852	55	226	465	16	154	188	700
CAMPO NELL'ELBA	29	887	29	341	4	92	6	96	334	31	60	244	0	91	31	129
PORTO AZZURRO	26	520	24	384	3	72	0	112	135	21	37	143	3	36	43	121
MARCIANA	21	411	21	206	10	62	2	40	118	20	24	97	8	93	33	115
MARCIANA MARINA	18	374	9	351	2	33	0	60	96	11	21	47	2	35	8	53
CAPOLIVERI	13	371	15	405	1	47	6	54	186	9	60	113	4	32	74	92
RIO MARINA	6	390	12	481	1	49	1	28	140	18	14	90	2	14	22	149
RIO NELL'ELBA	3	214	0	169	0	16	9	62	62	4	3	12	0	4	5	67
TOTALI	249	4.874	199	3.748	35	682	24	850	1.923	169	445	1.211	35	459	404	1.426
PERCENTUALI	1,52%	29,76%	1,21%	21,89%	0,21%	4,19%	0,12%	5,20%	11,76%	1,03%	2,72%	7,41%	0,23%	2,80%	2,50%	8,72%

Gli eletti nel collegio uninominale N° 15 (Pisa-Livorno-Lucca-Massa Carrara): DC Tullio Innocenti, Ivo Butini, Mauro Favilla, Antonio Graziani, Albino Fontani. PDS Monica Bottoni, Grazia Zuffa, Adalbero Minucci, Anna Maria Bucciarelli,

Roberto Benvenuti Maria Taddei, Francesco Nerli, Vittorio Liberatori, Luciano Giorgi, Massimo Baldini. MSI Giuseppe Turini. RIFOND. Fausto Marchetti, Antonio Fischetti. PRI Giovanni Ferrara.

GLI SCONFITTI

tra i candidati - almeno da noi - nessuna personalità che si fosse sempre battuta per la causa della categoria, ed essendosi presentate senza nessuna propaganda, tanto che non figuravano neppure nella pubblicità delle affissioni. Se fosse stata presentata una lista su scala nazionale concordata da tutte le associazioni, con un'adeguata propaganda da parte dei mass media e con candidati di sicuro prestigio e se le varie associazioni della ca-

tegoria si fossero fatte carico di interessare i propri iscritti, oggi i pensionati avrebbero un numero maggiore di rappresentanti in Parlamento per poter ricordare al Governo che essi non esistono soltanto per sopportare il maggior peso della legge finanziaria, ma che stanno da troppo tempo aspettando, secondo la costituzione, un riconoscimento ai loro sacrosanti diritti acquisiti in tanti anni di lavoro.

Si cercano notizie di un disperso in guerra

Diverso tempo fa ci siamo rivolti a persone di cui eravamo a conoscenza che avevano prestato servizio durante il periodo bellico al Comando Marina di Portoferraio, per informarci se ricordavano di aver conosciuto il marinaio furere Dante Caratozzolo di vent'anni di Gioia Tauro. Le informazioni che chiedevamo erano dovute alla preghiera rivolta a mezzo telefono dal signor Renzo Caratozzolo, il fratello di quel giovane militare di chiedere notizie sulla sua sorte, dato che il Ministero della Difesa, interpellato in merito, aveva risposto che "risultava disperso dal 9.9.1943 a Portoferraio a seguito dei noti combattimenti tra unità italiane e tedesche,

notizie.

Mia madre, già vedova di guerra e con un altro figlio caduto per la Patria, deceduta cinque anni fa, dato che nella sua mente si era radicata l'idea che fosse stato portato in Germania dai soldati tedeschi e poi finito in Russia e lì fatto prigioniero, fino al giorno della morte ha coltivato nel cuore la speranza del suo ritorno a casa. Le ricerche dello Stato Maggiore della Marina, della Croce Rossa Internazionale di Ginevra, del Comitato Centrale di Ricerche di Arolsen e del West di Berlino, su interessamento del Commissariato generale Onoranze Caduti di guerra del Ministero della Difesa, hanno avuto esito nega-



Piccoli quadri di Marcello Albini

Marcello Albini è un architetto, collaboratore della rivista "Aironi", che attualmente dirige un centro di recupero presso l'Azienda Agricola "Vecchia Trebbia" di Lacina. In questo volume ha raccolto le impressioni provate andando in giro per mezza Europa, Francia, Inghilterra, Austria, Irlanda, Olanda, Svizzera, e in Italia a Bormio e allo Stelvio. Tra i **piccoli quadri**, fa spicco appunto quello dedicato a Bormio e la descrizione del viaggio col **trenino dei ghiacciai** che da St. Moritz giunge a Zermatt. Non manca un quadretto a noi più familiare, dedicato a Popolonia e al porto di Baratti con l'Elba sullo sfondo. Si tratta di brevi capitoli, che si configurano come piccoli quadri perché all'autore - che ha familiarità anche con la pittura e la musica - piace indugiare su notazioni coloristiche che variano secondo le stagioni e le diverse ore del giorno. A lettura ultimata rimane un'impressione positiva del volume e del suo autore che vede tutto con gli occhi meravigliati e con animo giovanile, sempre disposto a viaggiare in cerca di nuove sensazioni che descrive con un linguaggio scorrevole e piacevole. Dalle grandi metropoli col loro traffico frenetico, si passa ai piccoli paesi di montagna immersi nella pace agreste. Il racconto è spesso ravvivato da incontri con tipi caratteristici che possono sempre contare sull'umana solidarietà dell'autore. Cristina Cancellara ha contribuito con bei disegni a trascrivere in immagini la descrizione dei luoghi.

tivo.

Io ed i miei fratelli non ci si dà pace. Il nostro desiderio è conoscere finalmente dove Dante ha esalato l'ultimo respiro e dove è sepolto. Per questo contiamo nella vostra cortesia e nella bontà di chi riconoscendo nella foto il volto del giovane marinaio scritturale nel periodo bellico al Comando Marina di Portoferraio, è in grado di fornirci sue notizie. Questi i nostri numeri telefonici: a Genova 010/381443 (al mattino); 010/380380 (nelle altre ore). A Gioia Tauro Monsignor Albino Caratozzolo 0966/51406-52913.

Dai paesi elbani

RIO ELBA

Corr. Daniela Chionsini Rota

Pasqua all'eremo di Santa Caterina

Le iniziative sono promosse dall'Associazione degli Amici di Santa Caterina, con il patrocinio della Regione Toscana, della Provincia di Livorno, l'Apt, il Comune e la Parrocchia di Rio nell'Elba. Le proposte culturali si svolgono mediante il contributo dell'impresa Maciotta di Torino.

Corsi di aggiornamento per insegnanti di religione

Nel salone P. Senni della parrocchia dell'Immacolata di Piombino si è concluso il 1° aprile il corso di aggiornamento per docenti di religione delle scuole medie inferiori e superiori. Incaricato dell'Ufficio Catechistico diocesano era relatore, una volta al mese, Don Domenico Corona dottore in Teologia morale, parroco di Rio Elba e di S. Stefano alle Trane. Le sue lezioni sono state seguite con interesse dai numerosi professori partecipanti ai corsi. Gli argomenti delle sue relazioni sono stati gli stessi da lui ampiamente trattati nel suo libro che fu presentato nel settembre 1990, come una delle pochissime opere d'attualità, che affrontino con chiarezza problemi socio-culturali a vantaggio della vita dell'uomo.

La sagra è organizzata dal circolo Zambelli. Nello stesso periodo saranno presentati al pubblico il numero due dei "Quaderni di Santa Caterina".

zioni sono state seguite con interesse dai numerosi professori partecipanti ai corsi. Gli argomenti delle sue relazioni sono stati gli stessi da lui ampiamente trattati nel suo libro che fu presentato nel settembre 1990, come una delle pochissime opere d'attualità, che affrontino con chiarezza problemi socio-culturali a vantaggio della vita dell'uomo.

Ricordo di Tecla Paoli Bassellini

Bastava pronunciare il solo nome per capire chi fosse, come accadeva per tante altre persone appartenute alla nostra comunità di un tempo. Ed è proprio il tempo che è passato a farci ricordare di lei perché con la sua scomparsa sta per tramontare anagraficamente il secolo 19° riese. A rappresentare l'ottocento restano soltanto Matteo Bartoli che ha superato i cento e Lucia Gaudina la quale ci si sta avvicinando rapidamente. Auguriamo loro "lunga vita". Ma la morte che fa sempre meditare sul suo mistero riporta anche alla mente collettiva i giorni della vita come quelli che Tecla trascorreva sorridente e smagliata nel suo "Atelier" dove mezza popolazione femminile ha almeno una volta indossato un abito in prova, una camicetta, una sottana o un tailleur. Tecla ha davvero vestito mezza popolazione femminile lungo i vari periodi storici che si sono succeduti a partire dagli anni venti, e poi durante l'era fascista quando tagliava e cuciva le divise del regime delle "piccole italiane" e delle "donne rurali", e poi negli anni dell'immediato dopoguerra quando "rimediava" cappotti ricavati dalle coperte militari trafugate dai civili; e negli anni cinquanta allorché modellava vestiti di seta, ormai alla moda rinascita, alle ragazze e alle "maritate" che "incignavano" in occasione della processione del Corpus Domini.

Tecla sorridente e smagliata che in ogni occasione e ad ognuno che fosse a lei vicino mostrava disponibilità di conforto e di pensiero e di mediazione. Ragazza spericolata e scavezzacollo, moglie affettuosa e premurosa, vedova rassegnata ma attiva sempre ed amata dai suoi numerosi nipoti. Pedalava sulla strada imbroccata da Rio a Sanfelo con la sua bicicletta ai tempi ormai remoti dei barocchi e dei calessi, ma poi andava anche sul motorino in tempi più recenti; la sua casa di campagna era un giardino e il suo terreno un frutteto, un profumo di vigna e di vinacce. Se ne è andata quasi ultima tra i personaggi che hanno in un verso o nell'altro caratterizzato la comunità riese del XX secolo. Naturale transito di vite e di esperienze che però a noi più giovani, ma ormai nemmeno più tanto, fa piacere rievocare con un po' di nostalgia, quella soltanto necessaria a non farci perdere il filo con il nostro passato che la morte di Tecla fa riscoprire ancora una volta nella memoria collettiva.

P. S.

MARCIANA MARINA

Corr. Mario Mazzei

Culla

A Roma, nei giorni scorsi, la casa dell'ing. Massimo Di Gironimo e della sua signora Francesca Ruffa è stata allestita dalla nascita di un vispo maschietto, Giuseppe, per il quale formuliamo i migliori auguri. Ai genitori ed ai nonni, in particolare a quelli paterni, la nostra concittadina Maria Grazia Lorenzi e il dott. Giuseppe Di Gironimo vivissime congratulazioni.

Il 7° incontro dei "riesi di fòri"

Il Comitato organizzatore dell'annuale incontro dei "riesi di fòri" ci ha comunicato che il 7° raduno si terrà domenica 10 maggio p.v. alle ore 12 a Firenze, presso il Ristorante "Le Stagioni" - Hotel Alexander, Viale Guidoni 103 - Tel. 055/4378951. Le adesioni dovranno pervenire entro il 3 maggio a: Corrado Corrin - Via F. Turati,

21 50064 Incisa (FI). In proposito il Comitato organizzatore ha inviato ai "riesi di fòri", una scheda di prenotazione con dietro un questionario in cui sono indicate alcune domande riguardanti l'iniziativa. Certi che anche quest'anno la simpatica riunione conviviale avrà vivo successo, ci complentiamo con gli organizzatori e inviamo a quanti vi parteciperanno, gli auguri di una lieta giornata.

Il dr. Corrado Corrin che ha trasmesso la comunicazione, prendendo lo spunto dal prossimo incontro degli elbani residenti a Milano e dintorni, annunciato sul "Corriere Elbano" ha commentato: "il seme sta lentamente germogliando. Mi auguro pertanto di vedere un giorno riuniti tutti gli elbani di fòri".

MARINA DI CAMPO

Corr. Giuseppe Danesi

La situazione delle chiese

S. Gaetano vecchia e S. Gaetano nuova

Qualche giorno fa sulla cronaca locale di un quotidiano è apparsa la notizia di un possibile imminente crollo del tetto della nostra Chiesa parrocchiale. Si trattava, in realtà, di un errore di località, in quanto la chiesa in questione era quella di Marciana Marina; tuttavia vogliamo cogliere l'occasione per fare il punto delle nostre due pievi principali, S. Gaetano vecchia e S. Gaetano nuova, le quali, non godono certo di ottima salute.

La prima ha subito una lenta ed inesorabile decadenza dovuta prima all'oblio in cui la costruzione della nuova chiesa l'ha fatalmente gettata, poi al proprio vero scempio perpetrato dalla buonanima Don Michelozzi, il quale ebbe la splendida idea di "restaurarla" - diceva lui smantellando gli intonaci al sasso e l'antico altare, sotto gli occhi inorriditi della inerme comunità. In compenso le migliori di cui necessitava, come il rifacimento del tetto, non furono fatte, con il risultato che la "Chiesina" come familiarmente è chiamata dai campestri, fu chiusa.

Di recente il parroco attuale, Don Gianni, ha fatto riprendere i lavori questa volta di restauro vero - i quali però sono al momento fermi per mancanza di fondi. La situazione di S. Gaetano nuova, si fa per dire è stata costruita da più di venti anni, non manca di difetti, piuttosto vistosi.

Innanzitutto è priva di intonaci da sempre, a causa di una insana predilezione del già citato Don Michelozzi per lo stile rustico; e quel che è peggio manca di campane: al suo posto si ergono quattro tristissimi ferri arrugginiti, di quelli che fanno da armatura al cemento preludio di una colata che non arriva mai. Così in mancanza delle tradizionali campane i fedeli sono chiamati al culto dal suono proveniente da un moderno impianto stereo, il quale non sembra farci onore. Una cosa che ci conforta è la dinamicità e l'energia del nuovo parroco, giovane pieno di iniziative che ci auguriamo faccia anche in

questa parrocchia ciò che ha saputo fare bene altrove.

È deceduto a La Spezia il nostro concittadino Aldo Dini, meglio conosciuto con il nome di "Ghigo", di anni 76, ex maresciallo dell'aeronautica, decorato di medaglia d'argento al valor militare e ferito durante il conflitto 1940/43. La salma è stata tumulata nel cimitero di Marina di Campo. Alla moglie Emilia e alla figlia Fiorella le nostre condoglianze.

Beneficenza

Marina Pellegrini e figli in memoria di Giuseppa Palmieri ved. Casara hanno offerto L. 50.000 per l'ambulanza della Misericordia.

In memoria di Pietro Marinaro morto a Piombino il 5 aprile u.s. la sorella, il fratello, le cognate e il cognato hanno inviato L. 400.000 all'Associazione per la ricerca sul cancro.

In memoria di Elba Fratini, Cesare e Rosetta Strina hanno elargito al Gruppo Donatori di Sangue Fratres di Portoferraio lire 100.000.

In memoria di Francesco Giannini, del quale il 13 c.m. ricorreva il decimo anniversario della scomparsa le sorelle hanno offerto L. 50.000 per i restauri del Cimitero della Misericordia.

In memoria di Maria Luisa Nicolai nel trigésimo della sua scomparsa, da Lucca la sorella Anna Maria ci ha inviato L. 200.000 per la Casa di riposo.

In memoria di Gaetano Borsari, la sorella Rosetta e il cognato Cesare Strina, hanno offerto L. 100.000 ai donatori di sangue Fratres.

Il 14 aprile ricorre il 4° anniversario di Sesto Fratti, in suo ricordo la moglie ha elargito L. 100.000 alla Casa di riposo.

I familiari di

Roberto Diversi

ringraziano quanti hanno partecipato al loro dolore. Nel contempo esprimono sentita gratitudine a tutto il personale medico e paramedico dell'Ospedale Civile Elbano per le affettuose attenzioni verso il loro caro. In particolare ai dottori Menno, Vitali, Maroni e Giacomelli per le amorevoli cure e assistenza prodigate.

Il Consiglio di Amministrazione della FONDAZIONE AMEDEO CACCIO commemora il 7° anniversario della scomparsa del suo Fondatore, Cavaliere del Lavoro,

Vincenzo Cacciò

rammentandolo alla numerosa popolazione anziana indigente dell'Isola che, grazie alla Sua generosità, nel presente e nel futuro vede alleviata, in parte, da ansie e sofferenze la propria esistenza.

Il 26 aprile ricorre il 15° anniversario della scomparsa di

Elvio Guerra

Valeria con immutato rimpianto lo ricorda a quanti gli vollero bene.

Nel 17° anniversario della scomparsa della cara

Fiorella Guelfi

i suoi cari, La ricordano, con tanto amore e tanto rimpianto.

Livorno 16.04.1992.

OFFICINA MECCANICA ED ELETTRAUTO

MARCELLO PARRINI

Servizio TALBOT - PEUGEOT

Motocompressori JEMBA'CH DIESEL

Loc. Antiche Saline - Tel. (0565) 915516 Portoferraio

Albergo Ristorante

Monte Capanne

Per le vostre vacanze

Ristorante giardino

Specialità tipiche

Poggio Terme - Tel. 99083

Dott.ssa

Elisabetta Maestrini

Medico - Veterinario
Specialista in malattie
dei piccoli animali

Riceve su appuntamento
Studio privato

Loc. San Giovanni - Portoferraio
TEL. 916009

Studio oculistico

Dott.

Marco Benedettini

Medico chirurgo
Riceve per appuntamento
presso ambulatorio della
Misericordia - Portoferraio
Telefono 914009

Dr. ssa Angelamaria

BECORPI

Specialista in ostetricia
e ginecologia

- **SENOLOGIA** -
- **PAP-TEST** -

visita su appuntamento il
sabato presso l'ambulatorio
del Dr. Mellini
P.zza della Repubblica, 4
- Portoferraio - Tel.
918272 - 914116.

Pasticceria Fiorentina

V. MAZZOLI & F. io

Pasticceria fresca e secca

Via Roma - Tel. 914016

PORTOFERRAIO

Mostra fotografica in omaggio al prof. Giorgio Roster

L'Elba, dopo "Lector in insula", apre ancora una volta le porte al turismo culturale europeo: si tratta di una mostra fotografica organizzata dal Ministero per i Beni Culturali, con il contributo dell'amministrazione comunale di Portoferraio e della Comunità Montana, sull'opera del prof. Giorgio Roster, scienziato profondamente legato all'Elba. La famiglia, per sua precisa volontà, donò alla "Foresiana", subito dopo la morte, una parte della sua biblioteca personale, costituita da circa 1400 volumi che rispecchiano fedelmente gli interessi e le attività scientifiche dello studioso.

Roster definiva l'Elba sua seconda patria. Trascorreva il periodo estivo nella villa dell'"Ottonella", a trecento metri dal mare, nel golfo di Portoferraio. Aveva, fra l'altro, raccolto una ricca collezione di minerali, ceduta in seguito al museo dell'Istituto di Studi Superiori di Firenze. Fu anche presidente della Società Fotografica Italiana e proprio all'Elba, nel 1892, effettuò esperimenti di telefotografia (la fotografia di soggetti a grande distanza) praticata con un teleobiettivo di sua ideazione con il quale ottenne risultati veramente sorprendenti. Gli esperimenti sono documentati da una serie di immagini, le stesse che saranno og-

getto dell'esposizione alla villa napoleonica di San Martino, conservate attualmente nella Biblioteca comunale "La Foresiana" e che dimostrano com'egli fosse tra i primi studiosi in Italia ad avere utilizzato certe tecniche. Roster sviluppò anche la sua passione per la botanica e soprattutto per l'acclimatazione di piante esotiche; infatti nel 1895 trasformò il suo giardino dell'"Ottonella" in un vero e proprio orto tropicale. Qui

sperimentò l'adattabilità e la resistenza al clima elbano di un'enorme varietà di piante. Un resoconto degli esperimenti effettuati e documentati da appunti e fotografie, è tuttora conservato dagli eredi all'"Ottonella". Così, come lo splendido giardino botanico dell'"Ottonella", proprio di recente restaurato. La data di apertura della mostra, che si concluderà a fine estate, dovrebbe essere ormai prossima.

Compra un libro, costruisci una scuola in Senegal

È in corso una grande iniziativa di solidarietà e di promozione all'autosviluppo: alla Coop di Portoferraio sono in vendita confezioni di libri per ragazzi al costo di Lit. 10.000 a confezione. Gli utili realizzati saranno interamente utilizzati per la costruzione di una scuola nel Senegal.

Con questa iniziativa la COOP offre ai suoi soci e consumatori una duplice opportunità: fare un utile regalo ai ragazzi stimolandoli alla lettura ed alla conoscenza e nel contempo contribuire alla realizzazione di un'azione di solidarietà. I ragazzi stessi potranno impiegare una parte piccolissima dei loro risparmi per acquistare uno o più libri e aiutare così i loro coetanei dell'Africa.

Ogni libro acquistato diverrà un mattone. Più libri si trasformeranno in lavagne, banchi, materiali didattici, strumenti necessari per esercitare un diritto per noi scontato ma negato a tanti ragazzi del sud del mondo: il diritto all'istruzione.

L'iniziativa ha ottenuto il patrocinio dei Ministeri degli Esteri e dell'Immigrazione, delle Regioni Toscana e Lazio, dell'Ambasciata del Senegal in Italia. La scelta è caduta sul Senegal poiché forte è la presenza di immigrati provenienti da quella nazione e perché corretti rapporti con le autorità locali garantiscono il buon fine dell'operazione di solidarietà.

È iniziata la stagione crocieristica

Domenica 12 Aprile alle ore 7 è arrivata a Portoferraio la M/n "BERLIN" di 9.570 tonnellate di stazza, battente bandiera tedesca e recante oltre 400 passeggeri tutti di nazionalità germanica.

La moderna unità si è trattata all'ormeggio al pontile P. Lucchesi sino alle 13, ora in cui ha lasciato il nostro porto alla volta di Napoli, permettendo ai crocieristi di visitare la città e l'Isola in una giornata di bel tempo primaverile.

Si è così aperta anche quest'anno la stagione crocieristica che, stando alle segnalazioni sin'ora pervenute, si preannuncia assai affollata e caratterizzata da arrivi di navi lussuose ed avveniristiche come la finlandese "RADISSON DIAMOND": un catamarano di ben 19.000 tonnellate di stazza, che ha preventivato 6 approdi all'Elba.

Rivedremo inoltre le ormai abituarie motonavi "SEAGODDES", i velieri "WIND STAR" e "SEA CLOUD" ed altre, per un totale che potrebbe raggiungere l'ambito traguardo di 100 arrivi sin'ora mai toccato.

Per quanto riguarda la ricetti-

vità portuale, va segnalato che, nonostante il costante incremento del movimento dei traghetti, delle navi da crociera, degli aliscafi (quest'anno la Società NAV.AR.MA. metterà sulla linea Portoferraio - Livorno - Bastia un grande aliscafo denominato "MOBY FAST"), niente è ancora stato fatto di quanto da numerosi anni richiesto per adeguare le strutture portuali alla pressante domanda dell'utenza italiana e straniera.

In questi giorni la stampa locale ha segnalato il tanto atteso stanziamento per la ricostruzione del pontile n.3 ex ILVA e la soddisfazione del Sindaco Chiari, il quale ha giustamente fatto rilevare che l'importanza e la produttività dell'opera riguarda l'economia dell'intero comprensorio elbano e non solo quello della portualità del capoluogo. La notizia è stata appresa con altrettanta soddisfazione dagli operatori portuali di Portoferraio, che, pur dovendo affrontare un periodo difficile dovuto all'inevitabile chiusura di aree destinate al cantiere per la costruzione del nuovo pontile, intravedono la soluzione di tanti e annosi problemi.

Taccuino del cronista

All'Università di Pavia si è laureato in Economia e Commercio Roberto Alessi, discutendo brillantemente la tesi "La teoria della compensazione nell'economia politica classica". Relatore il Chiar.mo Prof. Gianni Vaghi. Al neo dottore fervidi voti augurali, mentre ci congratuliamo anche con i genitori, il Rag. Ido Alessi, Capo Settore Vigilanza dell'Ispettorato Provinciale del Lavoro di Pavia, il quale è stato anche nostro collaboratore, e la sua gentile signora Clementina Gatti.

All'Università di Genova si è brillantemente laureata in Medicina e Chirurgia - 110 e lode - Silvia Damiani, discutendo la Tesi: "Adattamenti cardiocircolatori all'allenamento in età prepuberale". Relatore il professor Giorgio Odaglia, direttore dell'Istituto Universitario di Medicina dello Sport. Buon sangue non mente. Silvia appartiene all'antico "ceppo" di quei Damiani che in campo della Scienza e delle Lettere, onorarono l'Elba in ogni tempo. Ci congratuliamo vivamente con la neo dottoressa alla quale auguriamo una carriera densa di soddisfazioni, complimentandoci con i genitori Lina e Riccardo e con i nonni, i vecchi (si fa per dire) amici dott. Silvio e Maria Damiani.

le. È intervenuto anche l'assessore alla Sicurezza Sociale della Regione Toscana, Tito Barbini.

Al termine dell'interessante dibattito, che ha fatto seguito agli interventi, è stato offerto un aperitivo dal Supermercato Conad.

Il Sindacato Pensioni C.G.I.L. organizza una gita a Chianciano per cure termali, dal 24 maggio al 5 giugno. Coloro che intendono parteciparvi possono rivolgersi al sindacato stesso in viale Montanara 1 tel. 918079 oppure al capo gruppo A. Fabiani tel. 916882.

Agli organizzatori del giro podistico dell'Elba che avrà luogo dal 6 al 10 maggio continuano ad arrivare adesioni di atleti e di società. Per informazioni rivolgersi a "Promosport" G.s. Italia, Venturina (tel. 0565/851503, 829976).

All'età di 64 anni è deceduto il 3 c.m. il rag. Luciano Pagnini, titolare di un ufficio di consulenza del lavoro che dirigeva con grande competenza. Molto noto e stimato ha lasciato unanime compianto anche per le sue belle doti d'animo. Alla moglie e ai figli, sentite condoglianze.

Il 3 c.m. è deceduto dopo breve malattia Gustavo Cioni di anni 66. Per il suo estro artistico, si era reso popolare in tutta l'isola. Cantautore di buon livello, aveva partecipato ad alcune trasmissioni radio con le sue canzoni di carattere elbano. La scomparsa ha suscitato nei suoi numerosi amici vivo rimpianto. Alla famiglia sentite condoglianze.

L'8 aprile è deceduto Roberto Diversi di anni 69 molto conosciuto e ben voluto in tutta l'isola perché per tanti anni, con apprezzato zelo, si è occupato del servizio della Pubblica Assistenza del SS. Sacramento. Ai familiari il nostro più sentito cordoglio.

Si è spenta il 9 c.m. all'età di 85 anni Elba Frattini, madre del dott. Giovan Battista, già sindaco di Portoferraio e attualmente vice sindaco. Figura simpatica che incarnava il carattere della vecchia Portoferraio, lascia un caro ricordo di sé. Al figlio ed a tutti i familiari, sincere condoglianze.

Lettere in redazione

Portoferraio, 29.03.1992

Caro Corriere, hai scritto che sulla decisione della società Menarini di abbandonare il progetto per la realizzazione di un nuovo stabilimento all'Elba, "ha avuto gran peso il Comitato per la salvaguardia dell'ambiente che è riuscito in pochi giorni a suscitare tanti consensi sulla tesi del NO, mobilitando tutte le categorie che vedono nel turismo l'unica affidabile fonte dell'economia elbana e della loro prosperità".

Ebbene sono convinto che sulla rinuncia della Menarini il maggior peso lo ha avuto invece il sindaco e gli altri amministratori del Comune di Rio Elba che pur favorevoli all'insediamento dello stabilimento farmaceutico hanno chiesto ai responsabili della Società, precisi impegni per tutelare gli interessi del loro territorio.

Siccome non potevano essere garantite le condizioni richieste che avrebbero vincolato lo stabilimento tra le quali di primaria importanza la salvaguardia dell'ambiente e un consistente numero di posti di lavoro agli elbani, la Menarini ha abbandonato il progetto del nuovo impianto all'Elba, giustificando la decisione con il ritardo delle pratiche burocratiche da parte della Regione.

F. DIVERSI

Studenti del Liceo a "Il Circolo delle 12"

Giovedì 2 aprile tre classi del Liceo Scientifico Foresi IV A, V A e V B, sono state invitate alla trasmissione televisiva "IL CIRCOLO DELLE 12", in onda a Milano tutti i giorni dalle 12 alle 14 su Rai 3, condotta da Roberto Costa. Gli studenti erano accompagnati dalla prof.ssa Enrica Merani Gasparri e dal prof. Giancarlo Castelvelli.

La signora Gasparri è stata intervistata dalla conduttrice sulla sperimentazione del Liceo, bilinguismo e informatica, mentre il prof. Castelvelli ha dialogato con l'illustre critico e storico dell'arte Renato Barilli sui programmi futuri nei licei.

Presenti alla trasmissione an-

che il direttore dell'orchestra RAI, il giornalista Enzo Gentile, musicologo del Corriere della Sera. Il prof. Alberto Malliani medico e psicologo della RAI ha presentato il libro "L'UOMO ORIZZONTALE" toccante storia di un destino di morte vissuto e narrato dall'autore, il medico Michele Soraffa, in tutta la sua complessa tragedia.

Su questa opera e sui filmati messi in onda durante la trasmissione "dittura Italiana del primo ottocento" e "Il rock russo dopo Gorbaciov", i giovani elbani hanno rivolto agli esperti interessanti quesiti, ricevendo apprezzamenti e elogi per la loro vivacità e originalità.

Acqua in buste per l'emergenza idrica

Con delibera di alcuni giorni fa la Comunità Montana ha richiesto un finanziamento per l'acquisto di un impianto di imbustamento di acqua potabile da usarsi nei periodi di

emergenza che all'Elba, nella stagione estiva e con il notevole aumento della popolazione turistica, sono pressoché...continui.

L'offerta di acquisto è stata avanzata da un'azienda nazionale - la LINE S.P.A. Il costo, compresa la installazione, ammonta a 250 milioni e poiché la Comunità Montana si trova nella impossibilità di affrontare la spesa, ha richiesto alla Regione Toscana e al Ministero della Protezione Civile, un finanziamento che consenta l'acquisto dell'apparecchiatura.

L'impianto permette di trattare le acque mediante microfiltrazione e disinfezione, e di confezionare notevole quantità (550 litri ogni ora); il tutto, ovviamente, completato ogni altra operazione atta a renderla igienicamente garantita e ad assicurarne una lunga conservazione. Anche se la spesa prevista per l'acquisto dell'apparecchiatura può apparire piuttosto pesante, notevole ci sembra il vantaggio che tutta l'isola può acquisire in considerazione allo stato di difficoltà in cui le popolazioni vengono a trovarsi in determinati periodi di "ressa" turistica.

CERAMICHE PASTORELLI

Pavimenti - Rivestimenti Idrosanitari Camini - Termopalex Tel. 915135 - Portoferraio

VINI del BARBA

D.O.C. PRODOTTI E IMBOTTIGLIATI ALL'ORIGINE NELLA TENUTA TANINO S.N.C. DI BRUNO BOTTI & C. LOC. SCOTTO PORTOFERRAIO - ISOLA D'ELBA TEL. (0565) 916403 - 915543

Ristorante

MONTE PERONE

"Da Mario"

57030 Poggio - Isola d'Elba - Tel. 0565/99446

ANNUNCI ECONOMICI

Cerco collaboratrice domestica, seria e referenziata, per circa 10 ore settimanali (la mattina). Telefonare al 930040 dopo le 21.

OFFRESI per assistenza domiciliare infermiera con lunga esperienza, anche prestazioni domestiche, somministrazione diete e sorveglianza notturna. Per informazioni telefonare al 917004.

Permuterei anche con conguaglio uno o più piccoli appartamenti in Portoferraio di mq. 40 e mq. 55 ed uno in Campo Elba di mq. 50 disponibili subito in cambio di un appartamento o villino in Comune di Portoferraio di cinque o più vani. Telefonare ore serali 917710.

Motoscafo Cranchi mt. 4,70 fuori bordo YAMAHA 25 cavalli più fuori bordo 2 cavalli buono stato vendesi visibile Cantiere Esaom - Portoferraio (Dott. Lelli tel. 055/242648)

Vendo registratore di cassa Underwood UMF 28/4 con 4 dipartimenti perfettamente funzionante a L. 1.000.000 + I.V.A. 19%. Per informazioni tel. 930500

La Commissione Nazionale Campi Scuola di ITALIA NOSTRA ha promosso anche quest'anno una serie di soggiorni in luoghi di grande interesse ecologico nel periodo che va dalla Pasqua alla fine di settembre. Tra le località prescelte figura l'isola di Capraia dal 20 al 27 giugno. Il Campo è riservato agli amanti del mare dai 18 ai 50 anni. È previsto lo studio della flora e della fauna, bird-watching, lezioni di biologia marina e immersioni in apnea e lezioni di fotografia naturalistica.

Nel pomeriggio di venerdì 10 aprile, organizzato dalla Camera del Lavoro dell'Elba, ha avuto luogo un convegno sul tema: "I bambini una risorsa per tutti". Dopo l'introduzione del segretario della Camera del Lavoro Giovanni Frangini, hanno parlato il prof. Uberto Lupi, il dott. pediatra Massimo Mellini, il dott. Massimo Scelza, Giuseppe Baccherini, responsabile "Gruppo H" CGIL Regionale.

GIMNASIUM SKORPIO CENTER

Dr. Burchielli Medico chirurgo

Laserterapia, Agopuntura, Ultrasuoni, Ionoforesi, Elettroanalgesia, Magnetoterapia, Linfo-drenaggio Elettrico.

Trattamenti antalgici (Dolori artrosici, Articolari, Muscolari)

Trattamenti Anti-cellulite Ulcera, Piaghe, Acne

Per appuntamenti Tel. 930466 - 914012 - 918177 Via Cairoli, 32 - Portoferraio

Dott. Gino Balestri Specialista in dermatologia e venerologia

Riceve in Marina di Campo il giovedì ore 15 -17.30 presso lo studio Dr. Graziani via Roma, 67 - Tel. 97210 Portoferraio il sabato ore 11 -15.30 presso ambulatorio della Misericordia via dietro la Pieve 1 - Tel. 20834 Porto Azzurro ambulatorio Dr. Papi viale Ceroni 5, 1° e 3° giovedì del mese ore 9.30 -12 - Tel. 20834

Terme S. Giovanni Reparto di Terapia Fisica aperto tutto l'anno

AGEVOLAZIONI SPECIALI PER ASSISTITI U.S.L. 26

- 1) Il 30% di sconto sulle singole cure fisioterapiche
- 2) Esente ticket
- 3) Le terapie verranno iniziate entro 24 ore dalla data della richiesta
- 4) Il tempo di trattamento per ogni singola cura è uguale a quello dei privati.
- 5) Le cure vengono eseguite per appuntamento senza sovrapprezzo.
- 6) È sufficiente presentarsi con la richiesta del Medico di base o dello specialista. orario 09.00 - 12.00 16.30 - 18.30 Loc. San Giovanni - Tel. 914680

Comunicato della Regione sulla Menarini

Riportiamo il seguente comunicato tratto dal notiziario della Regione Toscana.

Firenze, 30 marzo 1992. Esistono i presupposti perché la Menarini resti in Toscana, purché si manifesti in questa direzione un impegno unitario di tutte le forze (politiche, sindacali, imprenditoriali) nei confronti del nuovo governo: la Toscana non chiederà condizioni di privilegio per attrarre nuove imprese, ma semplicemente le necessarie garanzie a trattenere quelle che già operano sul territorio regionale, come per l'appunto la Menarini e la Piaggio. Lo ha detto questa mattina il presidente Chiti, incontrando una delegazione della Menarini, guidata dal presidente Alberto Aleotti e dal vicepresidente Forese Donati, alla presenza delle segreterie regionali Cgil-Cis-Uil e della segreteria unitaria della Fulc.

L'incontro odierno era stato fissato per verificare se esistessero le condizioni per siglare l'accordo di programma tra le istituzioni, dopo che era terminata l'istruttoria della Regione. "La Regione - ha detto Chiti - ha concluso insieme alla Provincia di Livorno ed agli enti locali dell'Elba il lavoro tecnico. Ora per andare avanti, la Menarini dovrebbe sottoscrivere l'atto unilaterale d'obbligo, che prevede una serie di prescrizioni all'azienda, a tutela dell'ambiente e della salute. Secondo i rappresentanti della Menarini i tempi sono però ormai troppo stretti per garantire la conclusione dell'iter entro i termini di scadenza dei benefici della legge 64 per l'Arcipelago Toscano: manca inoltre la certezza della disponibilità del Ministero dei beni culturali e ambientali a sottoscrivere l'accordo. È dunque necessario andare ad un incontro urgente in sede governativa, per verificare la possibilità di una proroga degli incentivi della legge 64 per l'Elba, e l'eventualità di provvedimenti legislativi atti a garantire i benefici analoghi in altre aree della Toscana, colpite dai fenomeni di deindustrializzazione. A questo proposito Chiti ha sottolineato con forza la necessità di dar vita ad un fronte unitario, che riunisca le forze politiche, sindacali ed imprenditoriali della regione. All'indomani delle elezioni il presidente della Regione convocherà i parlamentari eletti in Toscana per elaborare una posizione comune sul problema centrale del mantenimento delle grandi imprese che ancora operano nel nostro territorio; un ruolo in Toscana delle Partecipazioni Statali; di un sostegno finanziario più consistente alla piccola impresa e all'artigianato, attraverso anche l'attivazione della legge 317 ed una più cospicua dotazione di risorse.

La Toscana non chiederà condizioni di privilegio per attrarre nuove imprese, ma semplicemente le necessarie garanzie a trattenere quelle che già operano sul territorio regionale, come per l'appunto la Menarini e la Piaggio. Lo ha detto questa mattina il presidente Chiti, incontrando una delegazione della Menarini, guidata dal presidente Alberto Aleotti e dal vicepresidente Forese Donati, alla presenza delle segreterie regionali Cgil-Cis-Uil e della segreteria unitaria della Fulc.

Dalla prima pagina

Quando anche l'Elba nel Parco dell'Arcipelago Toscano?

parchi e gli interventi che essa prevede! Come si può, infatti, rinunciare ad una prospettiva di miglioramento delle condizioni di vita senza alcun danno per la qualità della vita stessa e per la integrità delle bellezze del luogo dove si vive e, facendo finta di niente, continuare a privilegiare un generico turismo (niente di male nel promuovere e sviluppare forme di turismo rispettose della realtà locale, ma tanto di male se questo sviluppo turistico si traduce, come è purtroppo accaduto di norma, in colate di cemento sotto forma di mega-alberghi, villaggi, porti turistici, ecc.) o, peggio ancora, a sostenere un'assurda "industrializzazione" (vedi la faccenda "Menarini")? Per dare una risposta esistono due sole alternative: o vi sono errate, se non illecite, convergenze di interesse tra i gruppi della speculazione e le amministrazioni locali, o vi è una totale, inaccettabile, incapacità delle stesse amministrazioni locali a programmare il futuro dell'Elba e ad operare perché

all'isola sia evitato un ulteriore degrado (consentendole di conservarsi appetibile per un turismo qualificato) e, cosa di non secondaria importanza, perché possa essere consegnata alle future generazioni ancora degna di essere conosciuta e vissuta. Ed eccoci, quindi, al dunque. Ma gli Elbani dove sono? C'è ancora qualcuno all'Elba orgoglioso di esservi nato e geloso della sua isola? Mi chiedo e Le chiedo questo, gent.mo Direttore, perché se qualche vero Elbano ancora esistesse ritengo non avrebbe potuto assistere conenziente allo scempio progressivo della sua isola, ad uno scempio che ha per punto d'arrivo situazioni simili a quelle di certe aree del nord della Sardegna, tralasciando a cuor leggero la concreta e valida alternativa offerta dal Parco dell'Arcipelago Toscano?

È vero, come ho già più sopra ammesso, che la Legge per le Aree Protette configura una

realtà Parco dell'Arcipelago toscano con molti lati criticabili, ma prima di accettare di rimanerne esclusi, perdendo ogni diritto ai non pochi benefici che l'appartenervi comporta, sarebbe stato opportuno che gli Elbani (almeno quelli veri!) si fossero premurati di invitare i loro amministratori ad un attento e rapido esame della Legge e alla individuazione di un pacchetto di precise richieste da presentare al Ministero dell'Ambiente in sede di trattativa per l'inclusione dell'isola nel Parco. Tornando un attimo alle pretese di "industrializzazione", ed all'impianto Menarini, un avvio dell'esperienza Parco avrebbe consentito non solo di evitarne il rischio (ed il rischio è quello che, trascurandone l'altissimo impatto ambientale, per demagogia si finisce per consentirne la creazione già sapendo, magari, che funzionerà solo per alcuni anni e che poi sarà riciclato come villaggio turistico), ma anche di trovare i modi corretti per portare all'Elba denaro e nuovi posti di lavoro (per i residenti, e non per maestranze specializzate, ovviamente da importare, e che, all'atto della eventuale chiusura dell'impianto, non "pianterebbero grane" per il loro trasferimento in continente).

Gentile Direttore siamo sotto elezioni, ma non ho voluto fare politica, o meglio se, non volendo, ho fatto politica, l'ho fatta solo perché gli elbani pensassero e, con l'orgoglio tipico isolani, trovassero modo di ribellarsi a chi pretende di trattarli come allodole, sventolando promesse che sono solo specchietti con una bella trappola dietro, pronta a scattare. E questo, mi ripeto, a vantaggio loro, dei loro figli e nipoti e di un bene prezioso che il destino ha messo nelle loro mani: l'isola d'Elba!

Lo sport

TENNIS

Le squadre del Tennis Club Isola d'Elba stanno ottenendo risultati soddisfacenti nei rispettivi campionati. Infatti negli incontri di fine marzo in cui erano in lizza sei nostre squadre il bilancio è stato di tre vittorie e tre sconfitte, mentre in quelli del 4 e 5 aprile in cui erano impegnate 9 formazioni le sconfitte sono state soltanto due e per di più in trasferta. In questo turno la ciliegina sulla torta l'ha messa la formazione composta da Luca Gentili, Mario Travanti, Luca Giardelli, Fabio Bellissimo, Elena Nencioni, Giada Venturini, Stefano Capurro,

che ha battuto la forte squadra della Junior Livorno. "Questa bella vittoria - hanno dichiarato i maestri Porro e Monaci - consente a questi ragazzi di passare alla seconda fase regionale, entrando a far parte delle più forti squadre della Toscana. È una grossa soddisfazione non solo per noi e per i ragazzi, ma anche per tutto il consiglio del T.C. Isola d'Elba che tanto si sta operando per far crescere questo circolo, gestito in modo tale da farne il fiore all'occhiello tra le strutture sportive dell'Elba".

Campionato di calcio

Promozione

Risultati del 5 e 12 aprile

Buti - Isola d'Elba 0-2
Isola d'Elba - Donoratico 0-0

1.a Categoria

Risultati del 5 aprile

Audace - Castiglioncello 2-0
Rio Marina - J. Lari 2-0

Risultati del 12 aprile

Casciana T. - Audace 4-0
Castiglioncello-Rio Marina 2-1

2.a categoria

Il Portoferraio nella partita di spareggio con il Montepescali svoltasi domenica 12 aprile sul campo neutro di Piombino ha vinto per 1 a 0.

Vela: "Ottone degli ulivi" secondo a Portofino

Ancora una brillante affermazione dell'imbarcazione elbana "Ottone degli ulivi" di Vincenzo Onorato e Stefano Chiappi, col secondo posto nelle regate valide per il trofeo "Zegna" svoltesi nelle acque di Portoferraio. Nella prima prova della regata

l'imbarcazione il cui equipaggio era composto da Vincenzo Onorato, Stefano Chiappi, Lucio Gelsi, Franco Dei e Gianpietro Mazzella, si era classificata prima. "Ottone degli ulivi", ha gareggiato nella categoria Ims (VI classe di stazza).

Novità del Rally Gare di giorno e Videotel Sip

A Firenze, nella sede della Regione, è stato ufficialmente presentato dagli organizzatori Elba Corse e Aci di Livorno il 23° Rally internazionale Isola d'Elba, terza prova del Campionato italiano, che si svolgerà il 15 e 16 maggio in due tappe per complessivi 511 Km. con 201 prove speciali.

Tutte le prove, questa è la novità, avranno luogo di giorno. Altra novità un sistema di telecomunicazioni dotato di videotel fornito dalla Sip, che permetterà di avere informazioni in tempo reale. Contemporaneamente al Rally si svolgerà anche il Campionato Fiat Uno Turbo.

Moda Oggi

ex negozio da Giovannino

P.zza della Repubblica 44 Tel. 92395

Nuovo assortimento abbigliamento: Uomo, donna e biancheria.

Cappelli Borsalino - Lana di Gianni Versace

Dott. Massaro Lari Annamaria

Diete dimagranti diete equilibrate Diete (con nomogramma) per particolari malattie Riceve tutti i giorni presso l'ambulatorio via Carducci 23 - Portoferraio Tel. (0565) 916561 - 915656

Dott. Aldo Pontrandolfo

MEDICO CHIRURGO specialista malattie reumatiche riceve su appuntamento presso lo studio della Dott.ssa Massaro Via Carducci 23 Tel. 916561 Pisa - Tel. (050) 573809

Dott. Maria Grazia Battaglini

AGRONOMA consulenze e redazione di progetti agrari per la richiesta di finanziamenti regionali (mutui, prestiti, contributi a fondo perduto, etc.) Tel. 0565/930040



Vacanze all'isola d'Elba, mare, sport, animazione, natura, in albergo, in appartamento, in villa

Centro di turismo equestre COSTA DEI GABBIANI, raccomandato A.N.T.E. e aggregato F.I.S.E., aperto tutto l'anno organizza viaggi avventurosi, gite giornaliere, passeggiate, corsi per principianti e di perfezionamento, scuderizzazione cavalli di proprietà, manifestazioni varie. Centro di cicloturismo con escursioni e viaggi in mountain bike. Agevolazioni ai tesserati A.N.T.E. e F.I.S.E. COSTA DEI GABBIANI 57031 CAPOLIVERI (LI) tel. 0565/968402-968445 o COSTA DEI GABBIANI - Stradone S. Fermo 11/13 - 37121 VERONA tel. 045/38698-30140.



AIRONE RESIDENTIAL HOTEL

Località San Giovanni 57037 PORTOFERRAIO Tel. (0565) 917447 Telex 621829 AIRONE

VACANZE - CURE TERMALI MEETING - CONGRESSI BANCHETTI

- - - APERTO TUTTO L'ANNO - - -



CASSA DI RISPARMIO DI FIRENZE

Ufficio turistico Napoleone lba

Locazioni estive appartamenti Prenotazioni alberghiere Organizzazioni gite turistiche 57037 Portoferraio tel. (0565) 917888 - 915920 Telex 501315

Terme S. Giovanni

Isola d'Elba FISIOTERAPIA (medico specialista in TERAPIA FISICA) Forni Bier - Marconiterapia - Ultrasuoni - Radarterapia Galvano terapia - Jonoforesi - Mesoterapia - Massaggi curativi - Aerosol Orario: tutti i giorni feriali dalle ore 9 alle ore 12 PORTOFERRAIO (Isola d'Elba) Tel. 0565/914680

NAV. AR. MA.

S.p.A. Cagliari in vigore fino al 31/05 PARTENZE DA PIOMBINO 06.10 - 08.00 - 09.20 - 10.25 - 12.00 - 13.30 14.20 - 15.20 - 16.30 - 17.50 - 19.30 - 21.50 PARTENZE DA PORTOFERRAIO 06.00 - 08.00 - 09.50 - 10.50 - 12.00 - 13.40 14.55 - 16.20 - 18.00 - 19.30 - 20.20 Portoferraio - Viale Elba, 4 Tel. (0565) 914133

ORARI TOREMAR

Orari in vigore fino al 31 maggio Linea Portoferraio - Piombino 05.20 - 08.30 - 09.30 - 11.20 - 12.30 14.20 - 15.30 - 17.20 - 18.30 - 21.30 Linea Piombino - Portoferraio 07.00 - 10.00 - 11.00 - 12.50 - 13.55 15.50 - 16.55 - 18.50 - 20.00 - 23.00 Linea Porto Azzurro - Piombino 06.25 - 10.25* - 15.20 (martedì e venerdì) Partenze da Rio Marina 07.00 - 11.00* - 16.00 (martedì e venerdì) Linea Piombino - Porto Azzurro: 08.35 - 17.35 Linea Piombino - Rio Marina: 08.35 - 14.00* - 17.35 *escluso il martedì e venerdì ALISCAFI Partenze da Portoferraio 07.10 - 09.30 - 13.15 - 17.00 Partenze da Piombino 08.40 - 10.30 - 14.50 - 18.00

Studio dentistico

Dr. Adriano Ferretti

medico chirurgo specialista in odontoiatria Via dei Pini 3 POGGIO Riceve su appuntamento il martedì e venerdì TEL. 99403

STUDIO MEDICO ODONTOIATRICO

Dott. Giacinto Mosso

Medico Chirurgo Specialista in Odontostomatologia e Protesi Dentaria Piazzetta Chiesa San Giuseppe n.4 Portoferraio Aperto dal Lunedì al Sabato dalle ore 15.00 alle ore 20.00 Per appuntamento Tel. 0565/930330 (Autorizzazione n. 3408 del 28/11/1991)

Ristorante Pizzeria Spaghetteria

La Mangiatola

di Muti Giuseppe e Bruno Francesco Loc. Mola Strada Provinciale per Porto Azzurro Tel. 940129 Nuova gestione Aperto tutto l'anno nel periodo, estivo fino a tarda ora PARCHEGGIO PRIVATO La Mangiatola, tutto di più

Ristorante Publius

Poggio di Marciana tel. (0565) 99208

cucina toscana ★ cerimonie ★ banchetti

Autoconcessionarie Fantozzi

di Fantozzi Elvio & C. s.n.c. Concessionaria esclusiva per l'Elba

CITROËN

Ricambi e officina Loc. Antiche Saline Tel. 915019/917676

Prof. Dott. S. BUONGIOVANNI

Specialista malattie orecchio, naso, gola Libero docente all'Università di Torino Riceve su appuntamento tutti i giorni tel. 915474

Dottorssa Vittoria Farella

MEDICO CHIRURGO Malattie della pelle e veneree Riceve su appuntamento in Calata Italia 26 tel. 916172 - Portoferraio